

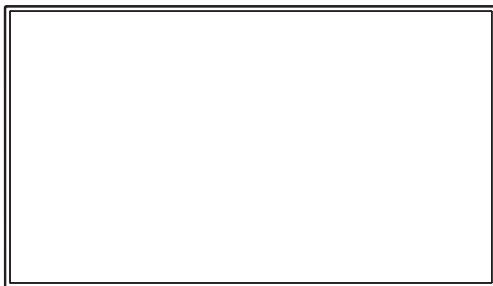
## Lietošanas instrukcijas Pamata pamācība

UHD LCD displejs Profesionālai lietošanai

Latviešu

Modeļa Nr.

TH-86EQ1W	86 collu modelis
TH-75EQ1W	75 collu modelis
TH-65EQ1W	65 collu modelis
TH-55EQ1W	55 collu modelis
TH-50EQ1W	50 collu modelis
TH-43EQ1W	43 collu modelis



### Saturs

Svarīgs drošības paziņojums .....	2
Piesardzības pasākumi .....	3
Piesardzība lietošanā .....	6
Piederumi .....	8
Piesardzības pasākumi veicot pārvietošanu .....	10
Ozas skrūve .....	11
Savienojumi .....	12
Vadības elementu identificēšana .....	16
Galvenie vadības elementi .....	19
Specifikācijas .....	21
Programmatūras licence .....	24

### Pirms lietošanas izlasiet!

Sīkākai informācijai par šo produktu, lūdzu, izlasiet "Lietošanas instrukcijas – Funkciju rokasgrāmata".

Lai lejupielādētu "Lietošanas instrukcijas – Funkciju rokasgrāmata", lūdzu, apmeklējet Panasonic vietni (<https://panasonic.net/cns/prodisplays>).

- Jūsu valodā ir nodrošināta tikai publikācija "Lietošanas instrukcijas – Pamata pamācība" (šis dokuments).
- Sīkākai informācijai, lūdzu, izlasiet "Lietošanas instrukcijas – Funkciju rokasgrāmata" citās valodās.

- Lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas pirms ekspluatācijas uzsākšanas un saglabājiet tās turpmākām atsaucēm.
- Ilustrācijas un ekrānu attēli šajā lietošanas instrukcijā ir paredzēti ilustratīviem nolūkiem un realitātē tie var atšķirties.
- Aprakstošās ilustrācijas šajā lietošanas instrukcijā tiek veidotas galvenokārt balstoties uz 55 collu modeļi.

**4K**  
PROFESSIONAL  
"Faktiskā izšķirtspēja:  
3840 x 2160p"

**HDMI™**

**HEVC Advance™**  
Covered by patents at [patentlist.accessadvance.com](http://patentlist.accessadvance.com)



**Piezīme:**

Var rasties attēla aizture. Ja ilgāku laiku tiek attēlots nekustīgs attēls, tad attēls var palikt uz ekrāna. Tomēr, tas pazudis, kad kādu brīdi tiks attēlots kustīgs attēls.

**Preču zīmu saraksti**

- Microsoft, Windows, Internet Explorer un Microsoft Edge ir Microsoft Corporation reģistrētās preču zīmes vai preču zīmes ASV un/vai citās valstīs.
- Mac, macOS un Safari ir Apple Inc. preču zīmes, kas reģistrētas ASV un citās valstīs.
- PJLink ir reģistrēta vai vēl neapstiprināta preču zīme Japānā, ASV un citās valstīs un reģionos.
- HDMI, High-Definition Multimedia Interface un HDMI logotips ir uzņēmuma HDMI Licensing Administrator, Inc. preču zīmes vai reģistrētas preču zīmes Amerikas Savienotajās Valstīs vai citās valstīs.
- JavaScript ir reģistrēta preču zīme vai Oracle Corporation un tā filiālu un saistīto uzņēmumu preču zīme Amerikas Savienotajās Valstīs un/vai citās valstīs.
- Crestron Connected, Crestron Connected logotips, Crestron Fusion, Crestron RoomView un RoomView ir Crestron Electronics, Inc. preču zīmes vai reģistrētas preču zīmes ASV un/vai citās valstīs.
- Cisco Systems ir Cisco Systems, Inc. reģistrēta preču zīme ASV un citās valstīs.

Pat tad, ja uzņēmums vai izstrādājuma preču zīmes nav īpaši norādītas, uz šīm preču zīmēm attiecīnāmie nosacījumi tiek pilnībā ievēroti.

# Svarīgs drošības paziņojums

**BRĪDINĀJUMS**

- 1) Lai izvairītos no bojājumiem, kas var izraisīt ugunsgrēku vai strāvas trieciena risku, nelaujiet pilieniem vai šķakstiem nonākt uz šīs ierīces. Nenovietojiet traukus ar ūdeni (ziedu vāzi, krūzes, kosmētiku u.c.) uz ierīces. (ieskaitot plauktus vīrs tās u.c.)

Atklātas liesmas avotus, piemēram, aizdegtas sveces, nedrīkst novietot uz/virs ierīces.

- 2) Lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena, nenonemiet pārsegū. Iekšpusē nav daļu, kuru apkope būtu jāveic lietotājam. Uzticiet apkopi kvalificētam personālam.

3) **[86 collu modelis] [75 collu modelis] [65 collu modelis]**

Nenonemiet zemējuma adatu no strāvas kontaktdakšās. Šī ierīce ir aprīkota ar trīs adatu zemējuma tipa strāvas kontaktdakšu. Šī kontaktdakša derēs tikai zemējuma tipa strāvas kontaktiligzdai. Tas ir drošības līdzeklis. Ja Jūs nevarat ievietot kontaktdakšu kontaktiligzdā, sazinieties ar elektriķi.

Nepadariet zemējuma kontaktdakšu nederīgu.

4) **[86 collu modelis] [75 collu modelis] [65 collu modelis]**

Lai novērstu elektriskās strāvas triecienu, pārliecinieties, vai zemējuma adata uz maiņstrāvas kabeļa strāvas kontaktdakšas ir droši pievienota.

**PIESARDZĪBU!**

Šī ierīce ir paredzēta izmantošanai vidē, kurā ir salīdzinoši zems elektromagnētiskais lauks.

Ja šī ierīce tiek izmantota stipra elektromagnētiskā lauka vidē vai, ja elektriskais troksnis pārkājas ar ievades signālu, tas varētu izraisīt attēla un skaņas kroplojumus vai radīt traucējumus, piemēram, radīt troksni.

Lai izvairītos no iespējama kaitējuma radīšanas ierīcei, neuzglabājiet to stipra elektromagnētiskā lauka avota tuvumā.

**BRĪDINĀJUMS:**

Šis aprīkojums ir saderīgs ar CISPR32 A klasi.

Dzīvojamā vidē šis aprīkojums var radīt radiosakaru traucējumus.

# Piesardzības pasākumi

## BRĪDINĀJUMS

### ■ Uzstādīšana

**Šis LCD displejs ir paredzēts izmantošanai tikai ar šādiem papildpiederumiem.**

Izmantošana ar jebkura cita veida papildpiederumiem var izraisīt nestabilitāti, kas varētu izraisīt iespējamas traumas.

Stingri uzstādījet pamatni un sienas kronšteinu, kas tiek piedāvāti kā papildpiederumi. Lūdziet pilnvarotā izplatītāja palīdzību, lai to uzstādītu.

Uzstādīšanai nepieciešamais cilvēku skaits.

**[86 collu modelis] [75 collu modelis]: 4 vai vairāk**

**[65 collu modelis] [55 collu modelis] [50 collu modelis]**

**[43 collu modelis]: 2 vai vairāk**

• Pamatne

**[75 collu modelis]: TY-ST75PE9**

**[65 collu modelis]: TY-ST55PE9**

**[55 collu modelis] [50 collu modelis] [43 collu modelis]:**

**TY-ST43PE8**

• Kronšteins piekāršanai pie sienas\*1

**[86 collu modelis] [75 collu modelis] [65 collu modelis]:**

**TY-WK98PV1**

• Agrā brīdinājuma programmatūra

(Pamata licence/3 gadu licence):

**ET-SWA100 sērija\*2**

\*1: Šo izstrādājumu var iegādāties ASV un Japānā.

\*2: Detaļas numura sufikss var atšķirties atkarībā no licences veida.

### Piezīme

• Papildpiederumu detaļu numuri var tikt mainīti bez iepriekšēja brīdinājuma.

Uzstādot pamatni vai sienas kronšteinu, rūpīgi izlasiet komplektāciju iekāauto lietošanas instrukciju un veiciet atbilstīgu uzstādīšanu. Vienmēr izmantojiet arī apgāšanās novēršanas piederumus.

Neskatosies uz sniegtog garantijas periodu, mēs neesam atbildīgi par jebkādiem izstrādājuma bojājumiem utt., ko izraisījusi nekvalitatīva pamatnes vai sienas kronšteina uzstādīšana.

Sīkas detaļas var radīt nosmakšanas risku, ja tās nejausi tiek norītas. Glabājiet sīkas detaļas maziem bērniem nepieejamā vietā. Utilizējiet nevajadzīgas sīkas detaļas un citus priekšmetus, tostarp iepakojuma materiālu un plastmasas maisījus/loksnes, lai novērstu potenciālu nosmakšanas risku maziem bērniem spēlējoties ar šiem elementiem.

Nenovietojiet displeju uz slīpām vai nestabilām virsmām, un pārliecinieties, ka displejs nav izvirzīts pāri pamatnes malai.

• Displejs var nokrist vai apgāzties.

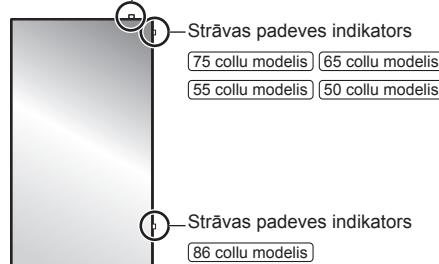
**Uzstādīet šo ierīci uz pamatnes ar minimālām vibrācijām un vietā, kas var izturēt ierīces svaru.**

• Ierīces nomešana vai nokrišana var izraisīt traumas vai nepareizu ierīces darbību.

**Uzstādot displeju vertikāli, pārliecinieties, ka strāvas indikators atrodas labajā pusē.**

Strāvas padeves indikators

**[43 collu modelis]**



• Uzstādot dažādos virzienos, tiek radīts siltums, un tas var izraisīt ugunsgrēku vai displeja bojājumus.

**Piesardzības pasākumi uzstādīšanai pie sienas vai uz pamatnes**

• Uzstādīšanu drīkst veikt tikai uzstādīšanas speciālists. Nepareiza displeja uzstādīšana var radīt nelaimes gadījumus, kas izraisa nāvi vai nopietrus ievainojumus. Izmantojiet izvēles pamatni. (skaitiet 3. lpp.)

• Veicot uzstādīšanu pie sienas, jāizmanto tam paredzētais sienas kronšteins (papildpiederums) vai tāds sienas kronšteins, kas atbilst VESA standartiem.

**[86 collu modelis] [75 collu modelis]: VESA 600 × 400**

**[65 collu modelis] [50 collu modelis]: VESA 400 × 400**

**[55 collu modelis]: VESA 400 × 200**

**[43 collu modelis]: VESA 200 × 200**

(skaitiet 6. lpp.)

• Pirms uzstādīšanas pārliecinieties, vai uzstādīšanas vieta ir pietiekami ieturīga, lai izturētu displeja un sienas kronšteina svaru, un novērstu nokrišanu.

• Pārtraucot izstrādājuma lietošanu, palūdziet speciālistam to nekavējoties noņemt.

• Uzstādot displeju pie sienas, pārliecinieties, lai montāžas skrūves un strāvas padeves kabelis nesaskartos ar metāla priekšmetiem sienā. Skrūvēm saskaroties ar metāla priekšmetiem sienā var rasties elektriskās strāvas trieciens.

## ■ LCD displeja izmantošana

86 collu modelis | 75 collu modelis

Displeju ir paredzēts izmantot 110 – 240 V  
maiņstrāvā, 50/60 Hz.

65 collu modelis | 55 collu modelis | 50 collu modelis  
43 collu modelis

Displeju ir paredzēts izmantot 220 – 240 V  
maiņstrāvā, 50/60 Hz.

Ja rodas problēmas vai darbības traucējumi,  
nekavējoties pārtrauciet ierīces izmantošanu.

Ja rodas problēmas, atvienojiet strāvas padeves  
kontaktdakšu.

- No ierīces nāk dūmi vai neparasta smaka.
- Reizēm nav redzams attēls vai nav dzirdama skaņa.
- Ierīcē iekļūst šķidrums, piemēram, ūdens vai svešķermenī.
- Ierīcei ir deformētas vai bojātas daļas.

Ja jūs turpināt lietot ierīci šajā stāvoklī, tas var izraisīt ugunsgrēku vai elektriskās strāvas triecienu.

- Atvienojiet strāvas padeves kontaktdakšu no sienas kontaktligzdas un pēc tam sazinieties ar izplatītāju, lai veiktu remontu.
- Lai pilnībā atlēgtu strāvas padevi displejam, jums ir jāatlīv strāvas padeves kontaktdakša no sienas kontaktligzdas.
- Patvālīga ierīces remontēšana ir bīstama un to nekad nevajadzētu darīt.
- Lai varētu nekavējoties atvienot strāvas padeves kontaktdakšu, izmantojiet sienas kontaktligzdu, kurai varat viegli piekļūt.

Nepieskarieties ierīcei ar rokām, ja tā ir bojāta.

- Var rasties elektriskās strāvas trieciens.

Nelieciņi displejā nekādus svešķermenus.

- Neievietojiet metāla vai viegli uzliesmojošus priekšmetus ventilačijas atverēs, kā arī novienojiet tos uz displeja, jo tas var izraisīt ugunsgrēku vai elektriskās strāvas triecienu.

Nonenemiet pārsegu (korpusu) un neveiciet tā modifikācijas.

- Displejs tiek pakļauts augsts priegumam, kas var izraisīt aizdegšanos vai elektriskās strāvas triecienu. Lai veiktu pārbaudi, pielāgošanu vai remontdarbus, lūdzu, sazinieties ar vietējo Panasonic izplatītāju.

Nodrošiniet, lai elektrotīkla kontaktdakšai varētu viegli piekļūt.

86 collu modelis | 75 collu modelis | 65 collu modelis

Elektrotīkla kontaktdakša jāsavieno ar elektrotīkla kontaktligzdu, izmantojot aizsargājošu zemējuma savienojumu.

Lietojet tikai to strāvas padeves kabeli, kas nāk komplektācijā ar šo ierīci.

- Cita kabeļa izmantošana var izraisīt ūssavienojumu, sakaršanu utt., kas var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai ugunsgrēku.

Nelietojet komplektācijā iekļauto strāvas padeves kabeli ar citām ierīcēm.

- Cita kabeļa izmantošana var izraisīt ūssavienojumu, sakaršanu utt., kas var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai ugunsgrēku.

Regulāri notiņiet strāvas padeves kontaktdakšu, lai nepieļautu, ka tā kļūst puteklaina.

- Ja uz kontaktdakšas ir uzkrājušies putekļi, to radītās mitrumi var izraisīt ūssavienojumu, un tas, savukārt, – elektrisko triecieni vai aizdegšanos. Atvienojiet strāvas padeves kontaktdakšu no sienas kontaktligzdas un noslaukiet to ar saus drānu.

Neaiztieciet strāvas padeves kontaktdakšu ar mitrām rokām.

- Šāda rīcība var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.

**Stingri un līdz galam iespraudiet strāvas padeves kontaktdakšu (kontaktligzdu) un strāvas padeves savienotāju (galvenajā ierīcē).**

- Ja kontaktdakša nav pilnībā ievietota, var rasties sakaršana, kas var izraisīt ugunsgrēku. Ja kontaktdakša ir bojāta vai sienas kontaktligzda ir valīga, tās nedrīkst izmantot.

**Neveiciet tādas darbības, kas varētu sabojāt strāvas padeves kabeli vai strāvas padeves kontaktdakšu.**

- Nebojājet kabeli, nepārveidojiet to, novietojiet uz tā smagus priekšnetus, nekarsējiet, nenovietojiet to karstu priekšmetu tuvumā, pārmērīgi nelociet, kā arī nevelciet. Šāda rīcība var izraisīt ugunsgrēku un elektriskās strāvas triecienu. Ja strāvas padeves kabelis ir bojāts, tad lai to salabotu, nogādājiet kabeli pie vietējā Panasonic izplatītāja.

**Nepieskarieties strāvas padeves kabelim vai kontaktdakšai ar rokām, ja tie ir bojāti.**

- Pretējā gadījumā var rasties ūssavienojums, kas var izraisīt elektrisko triecieni vai aizdegšanos.

**Glabājiet komplektācijā iekļautās AAA/R03/LR03 baterijas, M4 skrūvi un paplāksni bērniem nepieejamā vietā. Nejauši norītas baterijas kaitē organismam.**

- Lūdzu, nekavējoties sazinieties ar ārstu, ja jums ir aizdomas, ka bērns varētu būt norījis bateriju.

**Lai nepieļautu ugunsgrēka izplatīšanos, aizdegtas sveces vai citas atklātas liesmas nekad neturiet izstrādājuma tuvumā.**



## PIESARDZĪBU!

**Nenovietojiet nekādus priekšmetus uz displeja augšējās virsmas.**

**Neierobežojet ventilāciju, pārklājot ventilācijas atveres, piemēram, ar avīzēm, galdautiem un aizkariem.**

- To darot, var tikt izraisīta displeja pārkaršana, kas var izraisīt ugunsgrēku vai kaitējumu displejam.

Informācijai par pietiekamu ventilāciju skatiet 6. lpp.

**Nenovietojiet displeju vietās, kur tas var tikt pakļauts sāļu vai kodīgu gāžu iedarbībai.**

- Novietošana šādās vietās var pakļaut displeju nokrišanai korozijas dēļ, un tas var radīt traumas. Kā arī ierīce var darboties nepareizi.

**Nepieciešamais cilvēku skaits, lai nestu vai izpakotu šo ierīci.**

**[86 collu modelis] [75 collu modelis]: 4 vai vairāk**

**[65 collu modelis] [55 collu modelis] [50 collu modelis]**

**[43 collu modelis]: 2 vai vairāk**

- Ja tas netiek ievērots, ierīce var nokrist un izraisīt traumas.

**Atvienojot strāvas padeves kabeli, vienmēr velciet aiz kontaktdakšas (kontaktligzdā) / savienotāja (galvenajā ierīcē).**

- Vilkšana aiz vada var sabojāt strāvas vadu, kas var radīt īssavienojumu un attiecīgi – izraisīt elektrisko triecienu vai aizdegšanos.

**Noteikti atvienojiet visus kabeļus un apgāšanās novēršanas piederumus pirms displeja pārvietošanas.**

- Ja displejs tiek pārvietots, kad daži no kabeljiem joprojām ir pievienoti, tad kabeļus var sabojāt, un var rasties ugunsgrēks vai elektriskās strāvas trieciens.

**Kā drošības pasākumu, pirms jebkuras tiršanas, atvienojiet strāvas padeves kontaktdakšu no sienas kontaktligzdas.**

- Ja tas nav izdarīts, var rasties elektriskās strāvas trieciens.

**Neuzkāpiet un nekariniet neko uz displeja vai tā pamatnes.**

- Tie var apgāzties vai arī salūzt un radīt traumas. Pievērsiet īpašu uzmanību bērniem.

**Ievietojot baterijas, ievērojiet pareizu bateriju polaritāti (+ un -).**

- Ja baterijas ievietotas nepareizi, tās var uzsprāgt vai noplūst, izraisīt ugunsgrēku, ievainojumus vai kaitējumu apkārtējai videi.
- Ievietojiet baterijas atbilstoši norādījumiem. (skatiet 9. lpp.)

**Neizmantojiet baterijas ar atlobījušos vai noplēstu ārējo apvalku.**

- Bojātas baterijas var izraisīt īssavienojumu, kas var radīt ugunsgrēku, ievainojumus vai kaitējumu apkārtējai videi.

**Izņemiet baterijas no tālvaldības pulta, ja tā netiks lietota ilgāku laiku.**

- Baterijas var noplūst, sakarst, aizdegties vai uzsprāgt, izraisīt ugunsgrēku vai kaitējumu apkārtējai videi.

**Nekavējoties izņemiet tukšās baterijas no tālvaldības pulta.**

- Atstājot šadas baterijas bez ievērības, var rasties bateriju noplūde, uzkaršana vai uzsprāgšana.

**Nededziniet un nesadaliet baterijas.**

- Baterijas nedrīkst pakļaut pārmērīgam karstumam, piemēram, saules staru, uguns vai tamīdzīgai iedarbībai.

**Displeju nedrīkst apgriezt otrādi.**

**Nenovietojiet ierīci pozīcijā, kurā tās šķidro kristālu panelis vērsts augšup.**

# Piesardzība lietošanā

## Piesardzības pasākumi veicot uzstādīšanu

Neuzstādiet displeju ārpus telpām.

- Displejs ir paredzēts lietošanai iekštelpās.

**Uzstādiet šo ierīci vietā, kas var izturēt ierīces svaru.**

- Ierīces nomešana vai nokrišana var izraisīt traumas.

**Apkārtējās vides temperatūra, kurā izmantot šo ierīci**

- Ja ierīce tiek izmantota vietās, kas ir zemākas par 1 400 m (4 593 pēdas) virs jūras līmeņa: no 0 °C līdz 40 °C (no 32 °F līdz 104 °F)
- Ja ierīce tiek izmantota vietās, kas ir loti augstu (augstāk par 1 400 m (4 593 pēdas) un zemāk par 2 800 m (9 186 pēdas) virs jūras līmeņa): no 0 °C līdz 35 °C (no 32 °F līdz 95 °F)

**Neuzstādiet ierīci vietās, kas ir augstākas par 2 800 m (9 186 pēdas) virs jūras līmeņa.**

- Pretējā gadījumā saīsināsies ierīces iekšējo daļu kalpošanas ilgums un tā nedarbosies pareizi.

**Neskatoties uz sniegtog garantijas periodu, mēs neesam atbildīgi par jebkādiem izstrādājuma bojājumiem utt., ko izraisījusi nekvalitatīva uzstādīšana.**

**Transportējet tikai vertikālā stāvoklī!**

- Ja ierīce tiek transportēta ar šķidro kristālu paneli vērstu uz augšu vai uz leju, var tikt bojātas iekšējās elektroniskās shēmas.

**Nepieskarieties šķidro kristālu panelim.**

- Specīgi nespiediet šķidro kristālu paneli, kā arī neatspiediet to pret asu priekšmetu. Specīgs spiediens šķidro kristālu paneli radīs nevienmērīgu displeju, kas radīs darbības traucējumus.

**Neuzstādiet izstrādājumu vietā, kur tas tiek pakļauts tiešai saules staru iedarbībai.**

- Ja ierīce tiek pakļauta tiešai saules staru iedarbībai – arī atrodoties telpās – šķidro kristālu paneļa temperatūras pieaugums var izraisīt klūmi darbībā.

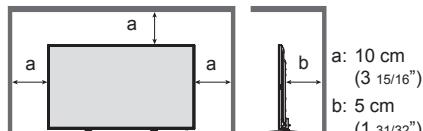
**Attiecībā uz uzglabāšanu – uzglabājiet ierīci sausā telpā.**

**Ventilācijai nepieciešamā vieta**

- Izmantojot pamatni, atstājiet 10 cm (3 15/16") brīvu vietu vai vairāk augšpusē, pa kreisi un pa labi, un 5 cm (1 31/32") vai vairāk aizmugurē, kā arī saglabājiet atstarpi starp displeja apakšējo daļu un galda virsmu.

Ja izmantojat citu uzstādīšanas metodi (pie sienas utt.), ievērojiet tās rokasgrāmatā minētos norādījumus. (Ja uzstādīšanas rokasgrāmatā nav īpašas norādes par uzstādīšanas attālumiem, tad atstājiet 10 cm (3 15/16") vai vairāk augšpusē, apakšpusē, pa kreisi un pa labi, un 5 cm (1 31/32") vai vairāk aizmugurē.)

Minimālais attālums:



- Ierīces darbība ir garantēti droša līdz 40 °C (104 °F) apkārtējās vides temperatūrai. Ja ierīce tiek uzstādīta kārbā vai rāmī, nodrošiniet pietiekamu ventilāciju ar dzesēšanas ventilatoru vai ventilācijas atveri, lai apkārtējās vides temperatūra (kārbas vai šasijas iekšpusē), tostarp šķidro kristālu paneļa priekšējās virsmas temperatūra nepārsniegtu 40 °C (104 °F).

**Par skrūvēm, kas tiek izmantotas kopā ar VESA standartiem atbilstošu sienas kronšteinu**

Collu modelis	Skrūves iestatne uzstādīšanai	Skrūves cauruma dziļums	Skrūves (skaitis)
86	600 mm x 400 mm	16 mm	M8 (4)
75	600 mm x 400 mm	10 mm	M6 (4)
65	400 mm x 400 mm	10 mm	M6 (4)
55	400 mm x 200 mm	10 mm	M6 (4)
50	400 mm x 400 mm	10 mm	M6 (4)
43	200 mm x 200 mm	10 mm	M6 (4)

## Piezīme par savienojumiem

**Strāvas padeves kabeļa un savienojuma kabeļu atvienošana un pievienošana**

- Ja strāvas padeves kabeli un savienojuma kabeļus ir grūti atvienot un pievienot, kad ierīce ir uzstādīta uz sienas, izveidojiet savienojumus pirms ierīces uzstādīšanas. Raugieties, lai kabeļi nesapītoši. Kad ierīce ir uzstādīta, iespraudiet strāvas kontaktāku kontaktligzdu.

## Ja tiek izmantota funkcija

**Uzmanīgi izturieties pret kustināmo strāvas padeves indikatora struktūru un tālvadības pulsts sensoru.**

- Pēc rūpīnācas noklusējuma, strāvas padeves indikators un tālvadības pulsts sensori atrodas galvenajā ierīcē. Normālai lietošanai, izvelciet tālvadības pulsta sensoru no galvenās ierīces sāna malas, izmantojot sviru aizmugures paneli. Atkarībā no uzstādīšanas veida, piemēram, ja izmantojat vairākus displejus, tālvadības pulsts sensoru glabājiet galvenajā ierīcē. (skatiet 16. lpp.)

**Atkarībā no temperatūras vai mitruma apstākļiem, iespējams novērot nevienmērīgu spilgtumu. Tas nav defekts.**

- Šī nevienmērība izzudīs, ja tiks nodrošināta nepārtraukta elektropadeve. Ja tā saglabājas, sazinieties ar izplatītāju.

**Atvienojiet strāvas padeves kabeli no sienas kontaktligzdas, ja displejs ilgāku laiku netiks izmantots.**

**Var rasties attēla troksnis, ja savienojat/atlēvojat savienojuma ievades terminālu kabeļus, ko pašlaik neizmantojat, vai, ja ieslēdzat/izslēdzat elektropadevi video aprīkojumam, bet tā nav darbības klūme.**

## Piezīmes par LAN kabeļa izmantošanu

Uzstādot displeju vietā, kur bieži notiek statiskās elektīribas izlāde, ievērojiet pietiekamus statiskās elektīribas novēršanas pasākumus, pirms sākat lietot ierīci.

- Ja displejs tiek izmantots vietā, kur bieži rodas statiskā elektīiba, piemēram, uz paklāja, tad daudz biežāk pātrūkst LAN kabeļa komunikācijas. Šādā gadījumā, izmantojiet antistatiku paklāju, lai novērstu statisko elektīribu un trokšņa avotu, kas varētu radīt problēmas, un atkārtoti pievienojiet LAN kabeli.
- Retos gadījumos LAN savienojums ir atspējots statiskās elektīribas vai trokšņa dēļ. Šādā gadījumā atslēdziet elektīribas padevi displejam un pieslēgtajām ierīcēm un pēc tam atkal pieslēdziet to.

**Displejs var nedarboties pareizi dēļ spēcīgiem radio vilniem, kas nāk no apraides stacijas vai radio.**

- Ja ir kāda iekārta vai aprīkojums, kas rada spēcīgus radio vilņus netālu no uzstādišanas vietas, tad uzstādot displeju vietā, kas ir pietiekami tālu no radio vilņu avota. Vai aptiniet LAN kabeli, kas savienots ar LAN termināli, ar metāla foliju vai metāla cauruli, kas abos galos ir zemēta.

## Drošības prasība

Lietojot šo ierīci, ievērojiet drošības pasākumus, lai novērstu tālāk minētos negadījumus.

- Personiskās informācijas noplūdi, izmantojot šo ierīci.
- Nesankcionētu šīs ierīces izmantošanu, ko var veikt ļauaprātīgas trešās personas.
- Iejaukšanos ierīces darbībā vai tās darbības pātraukšanu, ko var veikt ļauaprātīgas trešās personas.

### Ievērojiet pietiekamus drošības pasākumus.

- Iestatiet paroli vadībai caur LAN un ierobežojiet lietošātājus, kas var pieteikties.
- Izveidojiet ļoti grūti uzminamu paroli.
- Regulāri nomainiet paroli.
- Panasonic Connect Co., Ltd. vai tā filiāļu uzņēmumi nekad jums tieši neprasīs atklāt paroli. Neizpraudiet savu paroli, ja saņemat šādus jautājumus.
- Savienojuma tīklu jāaizsargā ar ugumsmūri utt.
- Pirms atbrīvošanās no izstrādājuma, inicializējiet (formatējiet) visus datus. ([Shipping])

## Tīrīšana un apkope

Vispirms izraujiet elektrotīkla kontaktdakšu no elektrotīkla kontaktligzdas.

Lai noņemtu netīrumus, uzmanīgi noslaukiet šķidro kristālu paneļa virsmu vai korpusu, izmantojot mīkstu drānu.

- Lai noņemtu pielipušus netīrumus vai pirkstu nos piedrumus no šķidro kristālu paneļa virsmas, samitriniet drānu ar šķidinātu neitrālu mazgāšanas līdzekli (1 daļa mazgāšanas līdzekļa uz 100 daļām ūdens), kārtīgi izgrieziet drānu un tad noslaukiet netīrumus. Visbeidzot noslaukiet visu lieko mitrumu ar sausu drānu.
- Ja ūdens pilieni iekļūst ierīcē, tas var izraisīt darbības traucējumus.

### Piezīme

- Šķidro kristālu paneļa virsma ir īpaši apstrādāta. Nelietojiet cietu drānu un neberziet šo virsmu pārāk stipri, pretējā gadījumā uz virsmas var rasties skrāpējumi.

### Ķīmiskās drānas izmantošana

- Nelietojiet ķīmisku drānu, lai tīrītu šķidro kristālu paneļa virsmu.
- Ievērojiet norādījumus par ķīmiskās drānas izmantošanu korpusa tīrīšanai.

**Izvairieties no saskares ar gaistošām vielām, piemēram, kukaiņu aerosoliem, šķīdinātājiem un atšķaidīšanas līdzekļiem.**

- Tie var izraisīt korpusa bojājumus vai krāsas lobīšanos. Turklat nepielaujiet ilgstošo saskari ar gumiju vai PVC materiālu.

## Utilizācija

Lai utilizētu izstrādājumu, jautājiet savai vietējai pārvaldei vai izplātitājam par pareizām likvidēšanas metodēm.

# Piederumi

## Piederumu komplektācija

Pārbaudiet, vai jums ir redzamie piederumi un vienumi.

### Tālvadības pults × 1

- DPVF1615ZA



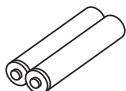
### 4 polu mini spraudņa pārveidošanas kabelis × 1

- DPVF1652ZA



### Baterijas, kas paredzētas tālvadības pultij × 2

(AAA/R03/LR03 tips)



### Savilcējs ar skavu × 3

- DPVF1056ZA

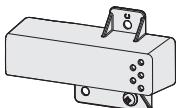


### USB atmiņas pārsegs × 1

86 collu modelis | 75 collu modelis

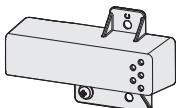
55 collu modelis | 50 collu modelis

- DPVF2281ZA/X1



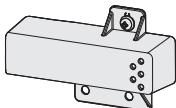
65 collu modelis

- DPVF2280ZA/X1



43 collu modelis

- DPVF2282ZA/X1



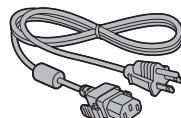
## Strāvas padeves kabelis

TH-86EQ1W

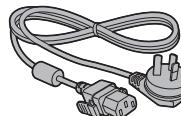
TH-75EQ1W

(apm. 2 m)

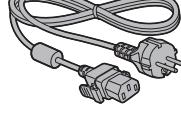
- 1JP155AF1U



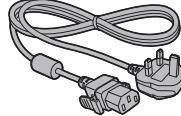
- 1JP155AF1W



- 2JP155AF1W



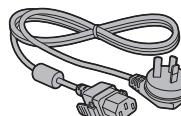
- 3JP155AF1W



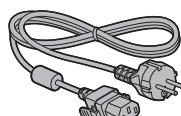
TH-65EQ1W

(apm. 2 m)

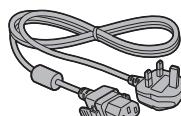
- 1JP155AF1W



- 2JP155AF1W



- 3JP155AF1W



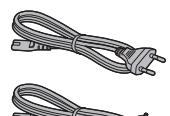
TH-55EQ1W

TH-50EQ1W

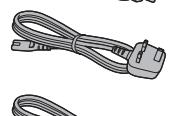
TH-43EQ1W

(apm. 1,8 m)

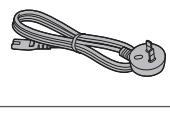
- TZSH03039



- TZSH03040



- TZSH03041

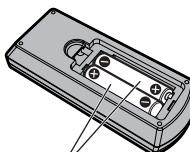
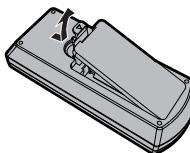


### **Uzmanību!**

- Sīkas detaļas glabājiet atbilstošā veidā, un prom no maziem bērniem.
- Detaļu numuri uz piederumiem var mainīties bez iepriekšēja brīdinājuma. (Faktiskais detaļas numurs var atšķirties no iepriekš norādītā.)
- Gadījumā, ja esat pazaudējis piederumus, lūdzu, iegādājieties tos pie sava izplatītāja. (Pieejami klientu apkalpošanas centrā.)
- Pēc vienumu izpakošanas, atbilstoši atbrīvojieties no iepakojuma materiāliem.

### **Tālvadības pulks baterijas**

**Atveriet bateriju vāciņu.**



AAA/R03/LR03 tips

**Ievietojiet baterijas un aizveriet bateriju vāciņu.**  
(Ievietojiet, sākot no  $\ominus$  (minus) puses.)

### **Piezīme**

- Nepareiza bateriju uzstādīšana var izraisīt to noplūdi un koroziju, kas sabojās tālvadības pulti.
- Atbrīvošanās no baterijām jāveic videi draudzīgā veidā.

### **Veiciet šādus piesardzības pasākumus:**

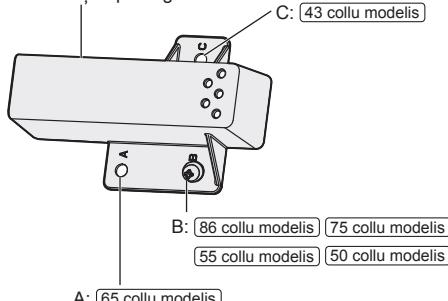
1. Baterijas vienmēr jānomaina kopā.
2. Neizmantojiet lietotu bateriju kopā ar jaunu bateriju.
3. Nejauciet bateriju tipus (piemēram, mangāna dioksīda bateriju un sārma bateriju u.c.).
4. Nemēģiniet uzlādēt, izjaukt vai dedzināt lietotas baterijas.
5. Nedorīkst pakļaut pārmērigam karstumam, piemēram, saules staru, uguns vai tamīdzīgai iedarbībai.

## USB atmiņas pārsega pievienošana

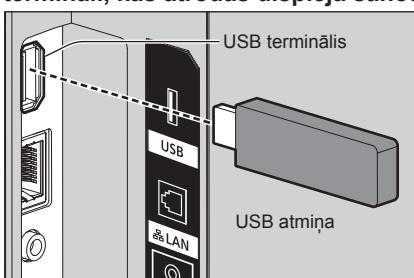
Izmantojot USB zibatmiņas disku, pievienojiet USB atmiņas pārsegu, lai aizsargātu ierīci.

**Pievienojiet USB atmiņas pārsegu, izmantojot jebkuru no šīm skrūves pozīcijām, kas atbilst attiecīgajam modeļa tipam.**

USB atmiņas pārsegs

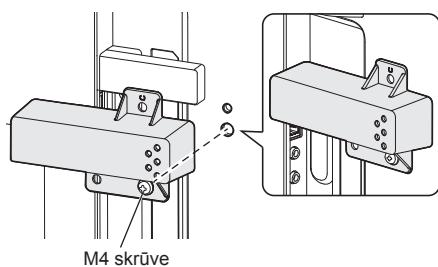


**1 Levietojiet USB zibatmiņas disku USB terminālī, kas atrodas displeja sānos.**



**2 Pievienojiet USB atmiņas pārsegu, ievietojot M4 skrūvi tai paredzētajā skrūves caurumā uz displeja korpusa.**

**3 Pievelciet M4 skrūvi, lai piestiprinātu USB atmiņas pārsegu.**

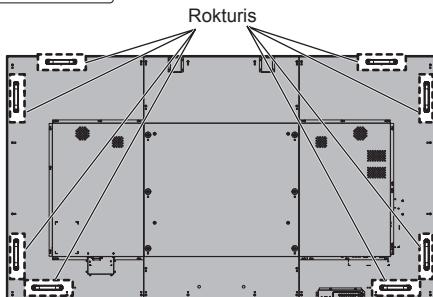


## Piesardzības pasākumi veicot pārvietošanu

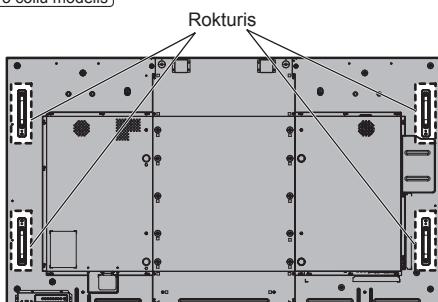
[86 collu modelis] [75 collu modelis]

Displejam ir rokturi pārvietošanai. Izmantojiet tos pārvietošanas laikā.

[86 collu modelis]



[75 collu modelis]



### Piezīme

- Neturiet citas daļas, izņemot rokturus.
- Nepieciešamais cilvēku skaits, lai nestu šo ierīci.  
[86 collu modelis] [75 collu modelis]: 4 vai vairāk  
Ja tas netiek ievērots, ierīce var nokrist un izraisīt traumas.
- Pārvietojot ierīci, turiet šķidro kristālu paneli stāvus. Ja ierīce tiek nestā ar šķidro kristālu paneli vērstu uz augšu vai uz leju, tas var izraisīt paneļa deformāciju vai iekšējus bojājumus.
- Neturiet ierīces rāmja augšējo, apakšējo, labo un kreiso rāmi vai stūrus. Neturiet šķidro kristālu panela priekšējo virsmu. Centieties arī neatsist šīs daļas pret apkārtējiem priekšmetiem.  
Pretējā gadījumā var tikt sabojāts šķidro kristālu panelis.
- Panelis var arī ieplaisāt un radīt traumas.

# Osas skrūve

[86 collu modelis] [75 collu modelis]

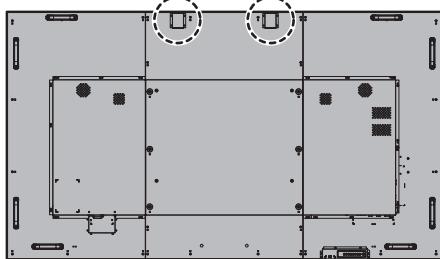
Displejā ir caurumi, kuros iestiprināt osas skrūves (M10). Uzstādot, izmantojet tos, lai piekarinātu displeju.

Izmantojet osas skrūvi tikai pagaidu piekarināšanai vai konstrukcijas pārvietošanai. To nedrīkst izmantot pastāvīgai konstrukcijas piekarināšanai.

## Piezīme

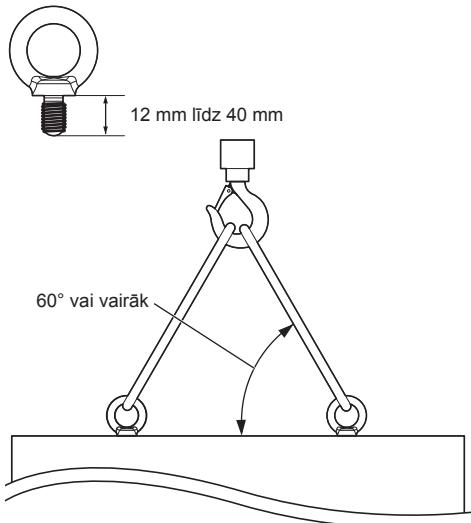
- 86/75 collu modelji ir aprīkoti ar caurumiem osas skrūvu iestiprināšanai. 65/55/50/43 collu modeljiem šādu caurumu nav.

Osas skrūvu (pieejamas tirdzniecībā)  
montāžas pozīcijas



## Piezīme

- Uzstādīšanu drīkst veikt tikai uzstādīšanas speciālists.
- Neveiciet piekāršanu, izmantojot tikai 1 osas skrūvi.
- Izmantojet komerciāli pieejamas M10 osas skrūves, kuru kāta garums ir 12 mm – 40 mm un kuras ir piemērotas attiecīgā izstrādājuma radītās slodzes apstākļiem.
- Izmantojet ISO 3266 standarta osas skrūves. Piekāršanai izmantojet arī ISO standartam atbilstošus konstrukcijas elementus (stiepli u.tml.).
- Piekāršanas leņķim jābūt vismaz 60°.
- Pēc uzstādīšanas, nonemiet osas skrūves un pēc tam noslēdziet caurumus ar osas skrūves vācīniem, kurus izņemt pirms uzstādīšanas.

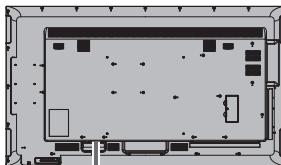


# Savienojumi

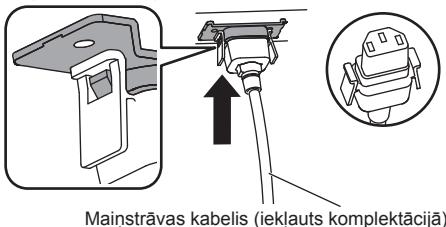
## Maiņstrāvas vada savienošana un nostiprināšana / kabeļa nostiprināšana

[86 collu modelis] [75 collu modelis] [65 collu modelis]

Ierīces aizmugure



### Maiņstrāvas kabeļa nofiksēšana



Maiņstrāvas kabelis (iekļauts komplektācijā)

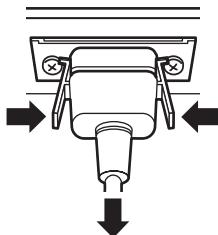
### Iespaidiet savienotāju displeja ierīcē.

Iespaidiet savienotāju, līdz atskan klikšķis.

#### Piezīme

- Pārliecinieties, vai savienotājs ir nostiprināts gan kreisajā, gan labajā pusē.

### Maiņstrāvas kabeļa atvienošana



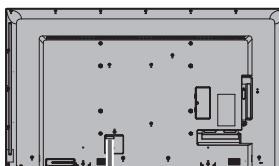
Atvienojiet savienotāju nospiežot divas pogas.

#### Piezīme

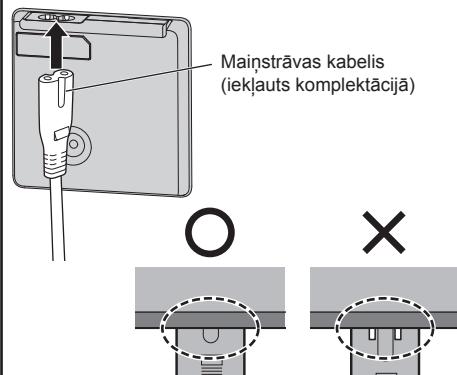
- Neizmantojet maiņstrāvas kabeli, ja pogas ir bojātas. Izmantojot kabeli, ja pogas ir bojātas, var rasties maiņstrāvas kabeļa savienotāja un maiņstrāvas "IN" termināla savienojuma traucējumi. Par maiņstrāvas kabeļa remontu konsultējieties ar izplatītāju, pie kura iegādājāties izstrādājumu.
- Atvienojot maiņstrāvas kabeli, pārliecinieties, ka vispirms noteikti no kontaktligzdas tiek atvienota maiņstrāvas kabeļa kontaktdakša.
- Komplektācijā iekļautais maiņstrāvas kabelis ir paredzēts ekskluzīvai lietošanai tikai ar šo ierīci. Neizmantojet to citiem mērķiem.

[55 collu modelis] [50 collu modelis] [43 collu modelis]

Ierīces aizmugure



Stingri ievietojiet maiņstrāvas vadu ierīces aizmugurē, cik dziļi vien iespejams.



Ievietojiet spraudni, līdz līnijas vairs nav redzamas.

#### II klasses aprīkojums

#### Piezīme

- Atvienojot maiņstrāvas kabeli, pārliecinieties, ka vispirms noteikti no kontaktligzdas tiek atvienota maiņstrāvas kabeļa kontaktdakša.
- Komplektācijā iekļautais maiņstrāvas kabelis ir paredzēts ekskluzīvai lietošanai tikai ar šo ierīci. Neizmantojet to citiem mērķiem.

## Kabeļu nofiksēšana

### Piezīme

- Ar šo ierīci tiek piegādāti trīs savilcēji ar skavu. Nostipriniet kabeļus trīs vietās, izmantojot caurumus, kas paredzēti savilcējiem ar skavu, kā parādīts zemāk.
  - Pirms ieslēgšanas aizklājiet caurumus (3 vietās) ar fiksatoriem.
- Pretējā gadījumā caurumos var iekļūt svešķermeni, kā rezultātā var izceļties ugunsgrēks.
- Ja jums ir nepieciešami papildu savilcēji ar skavu, iegādājieties tos pie sava izplatītāja. (Pieejami klientu apkalošanas centrā.)

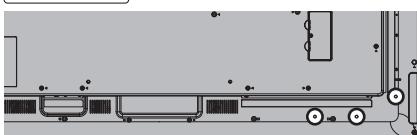
86 collu modelis



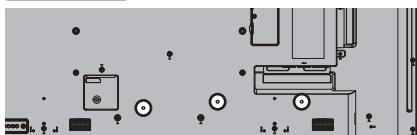
75 collu modelis



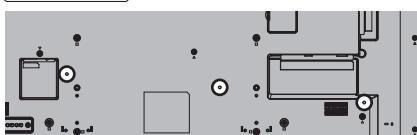
65 collu modelis



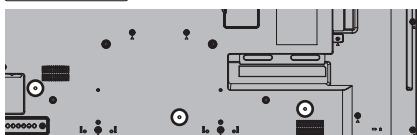
55 collu modelis



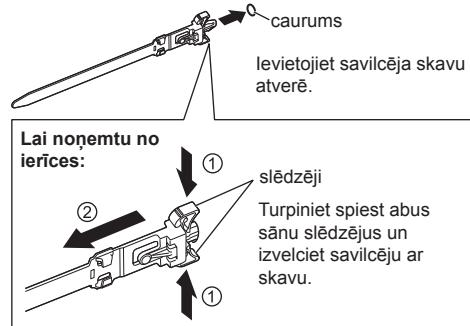
50 collu modelis



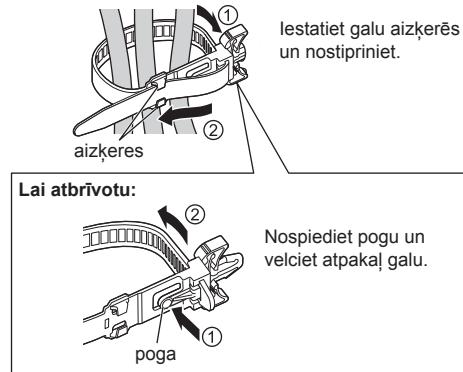
43 collu modelis



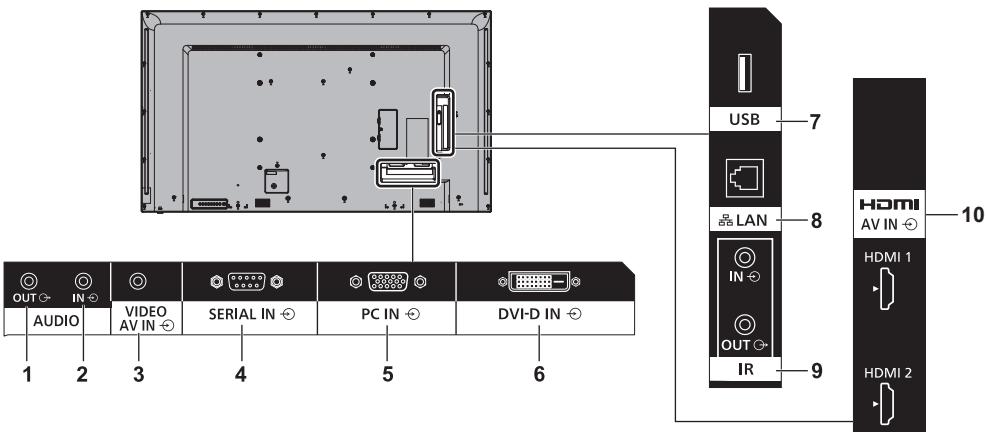
### 1. Piestipriniet savilcēju ar skavu



### 2. Savelciet kabeļus ar skavu



## Video aprīkojuma savienojums



- 1 AUDIO OUT:** Analogais audio izvades terminālis  
Savienojet audio aprīkojumu ar analogo audio ievades termināli.
- 2 AUDIO IN:** Analogais audio ievades terminālis
- 3 AV IN (VIDEO):** Kompozitā video / audio ievades terminālis  
Savienojet video aprīkojumu ar kompozitā signāla izvadi.
- 4 SERIAL IN:** SERIĀLAIS ievades terminālis  
Kontrolējet displeju, savienojot to ar datoru.
- 5 PC IN:** Datora ievades terminālis  
Izveidojet savienojumu ar datora video termināli vai video aprīkojumu, izmantojot "YPbPr / YCbCr" vai "RGB" izvadi.
- 6 DVI-D IN:** DVI-D ievades terminālis  
Izveidojet savienojumu ar video aprīkojumu, kas atbalsta DVI-D izvadi.

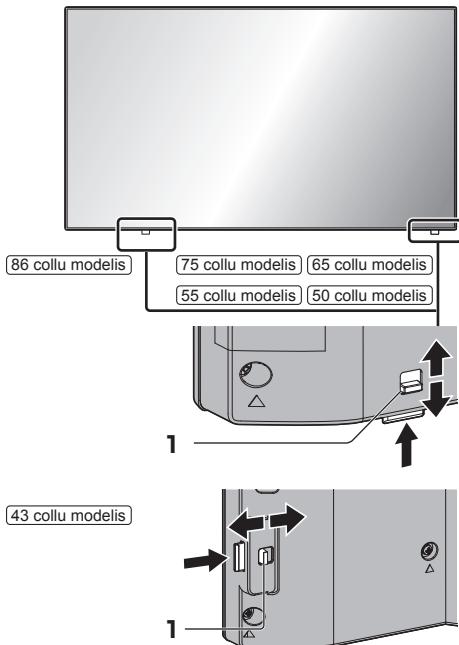
- 7 USB:** USB terminālis  
Pievienojet USB atmiņu, lai lietotu "USB media player" vai "Memory viewer". Turklāt to var izmantot, lai nodrošinātu elektroenerģiju līdz pat 5 V / 2 A ārējai ierīcei, kad tiek parādīts attēls.
- 8 LAN:** LAN terminālis  
Kontrolējet displeju, izveidojot savienojumu ar tīklu.
- 9 IR IN, IR OUT:** Infrasarkano staru signāla ievades / izvades terminālis  
Izmantojiet to, kad lietojat vairāk nekā vienu displeju ar vienu tālvadības pulti.
- 10 AV IN (HDMI 1, HDMI 2):** HDMI ievades terminālis  
Izveidojet savienojumu ar video aprīkojumu, piemēram, videomagnetofonu vai DVD atskanotāju utt.

## Pirms savienošanas izveides

- Pirms kabeļu savienošanas, uzmanīgi izlasiet ārējās ierīces, kuru vēlāties pieslēgt, lietošanas instrukciju.
- Pirms kabeļu savienošanas izslēdziet elektropadevi visām ierīcēm.
- Pirms kabeļu savienošanas nemiņiet vērā tālāk minētos punktus. Pretējā gadījumā ierīces var nedarboties pareizi.
  - Savienojot kabeli ar aprīkojumu vai ierīci, kas pievienota pašam aprīkojumam, pieskarties kādam tuvumā esošam metālisksam priekšmetam, lai pirms darbu veikšanas novadītu statisko elektrību no jūsu ķermeņa.
  - Neizmantojet nevajadzīgi garus kabeļus, lai savienotu ierīci ar aprīkojumu vai tā korpusu. Jo garāks kabelis, jo tas ir uzņēmīgāks pret troksni. Ja kabelis tiek satīts, tad tas darbojas kā antena, un ir jutīgāks pret troksni.
  - Savienojot kabeļus, ievietojiet tos tieši savienojuma ierīces savienojošajā terminālī, lai zemējums tiktu savienots pirmais.
- Iegādājieties kabeļus, kas nepieciešami, lai savienotu ārējo ierīci ar sistēmu, ja tie nav iekļauti ierīces komplektācijā un nav pieejami kā izvēles opcija.
- Ja savienojuma kabeļa spraudna ārējā forma ir īpaši līela, tā var nonākt saskarē ar perifēriju, piemēram, aizmugures vāciņu vai blakus esošā savienojuma kabeļa spraudni. Izmantojet savienojuma kabeli ar atbilstoša lieluma spraudni, kas piemērots termināla izvietojumam.
- Savienojot LAN kabeli ar spraudņa vāku, nemiņiet vērā, ka vāks var saskarties ar aizmugurējo vāku un var būt sarežģīti tos atdalīt.
- Ja video signāli no video aprīkojuma satur pārāk stipru trīci, tad ekrānā var būt redzami attēla kroplojumi. Šajā gadījumā jāpievieno laika bāzes labotājs (TBC).
- Ja sinhronizācijas signālu izvade no datora vai video aprīkojuma ir traucēta, piemēram, mainot video izvades iestatījumus, tad video krāsa var tikt īslaicīgi traucēta.
- Ierīce pieņem kompozītā video signālus, YPbPr/YCbCr signālus (PC IN), analogos RGB signālus (PC IN) un digitālos signālus.
- Daži datoru modelji nav saderīgi ar ierīci.
- Garu kabeļu gadījumā izmantojet kabeļa kompensatoru, lai savienotu ierīces ar aprīkojumu. Pretējā gadījumā attēls var netikt attēlots pareizi.

# Vadības elementu identificēšana

## Displejs



- Pabīdīt aizmugurējā paneļa sviru, lai izņemtu strāvas indikatoru un tālvadības pults sensoru.

Lai ievietotu atpakaļ: pabīdīt to pašu sviru vai iespiedīt pa tiešo aiz tālvadības pults sensora apakšējās virsmas.

### Piezīme

- Normālai lietošanai, izvelciet strāvas padeves indikatoru un tālvadības pults sensoru no galvenās ierīces sāna malas, izmantojot sviru aizmugures paneli. Atkarībā no uzstādišanas veida, piemēram, ja izmantojat vairākus displejus, uzstādīet tos galvenajā ierīcē.

### 1 Strāvas indikators / tālvadības pults sensors

Strāvas padeves indikators spīdēs.

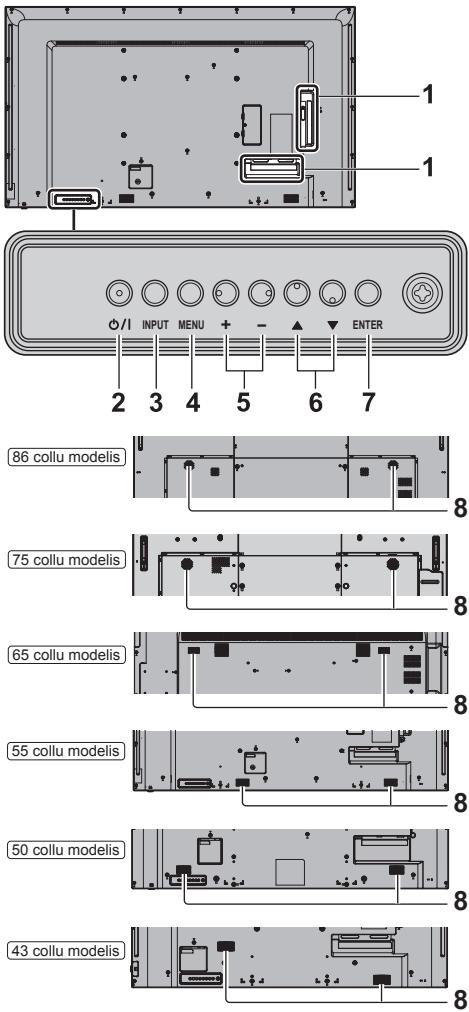
Kad ierīces strāvas padeve ir IESL. (Elektrotīkla barošanas iesl./izsl. poga: IESL.)

- Tiek rādīts attēls: zāļa krāsā
- Kad ierīce pārslēdzas gaidstāves režīmā, izmantojot šādas funkcijas: oranžā krāsā (sarkanā/zāļa krāsā)
  - Gaidstāves režīms ar funkciju "Power management"
  - Gaidstāves režīms ar [HDMI-CEC control] iestatītu uz [Enable] un vismaz viena [Link function] ir iestatīta uz stāvokli, kas nav [Disable]
  - Gaidstāves režīms ar [Network control] iestatītu uz [On]
  - Gaidstāves režīms plānotajā atskanošanas režīmā
- Gaidstāves režīms apstākļos, kas nav iepriekš minēti: sarkanā krāsā

Kad ierīces strāvas padeve ir IZSL. (Elektrotīkla barošanas iesl./izsl. poga: IZSL.): nav gaismas

### Piezīme

- Pat ja ierīce ir izslēgta un ir izslēgts arī strāvas indikators, dažas strāvas kēdes ir ieslēgtas.
- Kad jaudas indikators ir oranžā krāsā, tad strāvas patēriņš gaidstāves laikā parasti ir lielāks nekā tad, kad strāvas indikators ir sarkanā krāsā.



## 7 <ENTER (Ierīce)>

Konfigurē vienumu izvēlnes ekrānā.

Nomaina saturu formāta režīmu.

## 8 Iebūvētie skaļruni

Skaņa tiek izvadīta virzienā uz aizmuguri.

### Piezīme

- Lai ierīces iebūvētie skaļruni atskanotu skaņu, pārliecinieties vai [Output select] izvēlnē [Sound] ir iestatīts uz [SPEAKERS].

## 1 Ārējās ievades/izvades terminālis

Izveido savienojumu ar video aprīkojumu, datoru utt.  
(skatiet 14. lpp.)

## 2 <Elektrotīkla barošanas iesl./izsl. pogas> (◊/◊)

Ieslēdz/izslēdz ierīci.

## 3 <INPUT (Ierīce)>

Atlasa pievienoto ierīci.

## 4 <MENU (Ierīce)>

Parāda izvēlnes ekrānu.

## 5 <+ (Ierīce)> / <- (Ierīce)>

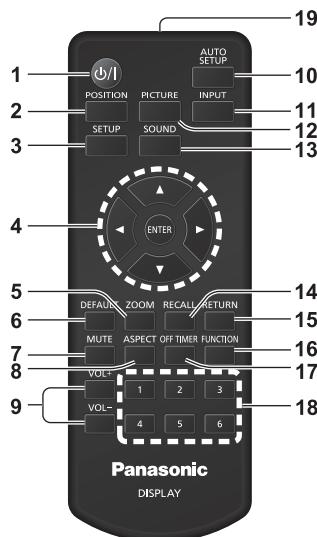
Pielāgo skaļumu.

Galvenajā ekrānā, pārslēdz iestatījumus vai pielāgo iestatījumu līmeni.

## 6 <▲ (Ierīce)> / <▼ (Ierīce)>

Atlasa iestatījuma vienumu izvēlnes ekrānā.

## Tālvadības pults



### 16 FUNCTION

- Parāda [Function button guide].

### 17 OFF TIMER

- Pēc noteikta laika pārslēdzas gaidstāves režīmā.

### 18 Ciparu pogas (1 – 6)

- Tieki izmantotas kā īsceļu pogas, piešķirot tām bieži izmantoto darbību saīsnies.

### 19 Signāla apraide

#### Piezīme

- Šajā rokasgrāmatā, pogas uz tālvadības pults un ierīces ir norādītas kā <>.

(Piemērs: <INPUT>.)

Darbība galvenokārt skaidrota norādot tālvadības pults pogas, bet jūs varat arī izmantot pogas uz ierīces, ja uz tās ir tādas pašas pogas.

### 1 Gaidstāves režīma (IEL./IZSL.) poga (P/I)

- Ieslēdz vai izslēdz strāvas padevi, ja ierīce ir ieslēgta, izmantojot <Elektrotīkla barošanas iesl./izsl. poga>. (skatiet 20. lpp.)

### 2 POSITION

### 3 SETUP

### 4 ENTER / kursoora pogas (▲ ▼ ◀ ▶)

- Paredzētas, lai izmantotu izvēlnes ekrānus.

### 5 ZOOM

- Pārslēdzas digitālās tālummaiņas režīmā.

### 6 DEFAULT

- Atiestata attēla, skaņas utt. iestatījumus pēc noklusējuma.

### 7 MUTE

- Skaņas ieslēgšana/izslēgšana.

### 8 ASPECT

- Pielāgo satura formātu.

### 9 VOL + / VOL -

- Pielāgo skaņas skājuma līmeni.

### 10 AUTO SETUP

- Automātiski pielāgo ekrāna pozīciju/lielumu.

### 11 INPUT

- Nomaina ievadi, ko rāda uz ekrāna.

### 12 PICTURE

### 13 SOUND

### 14 RECALL

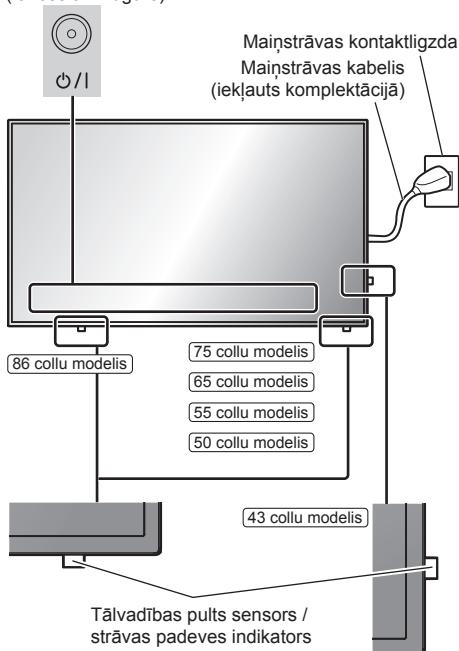
- Parāda pašreizējo iestatījumu statusu ievades režīmam, satura formāta režīmam utt.

### 15 RETURN

- Izmanto, lai atgrieztos iepriekšējā izvēlnē.

# Galvenie vadības elementi

Elektrotīkla barošanas iesl./izsl. poga (**⊕/I**)  
(ierīces aizmugurē)



Lietojiet tālvadības pulti, tēmējot to tieši uz ierīces tālvadības pulti sensoru.



## Piezīme

- Normālai lietošanai, izvelciet tālvadības pulti sensoru no galvenās ierīces sāna malas, izmantojot sviru aizmugures paneli. (skatiet 16. lpp.)

- Nenovietojiet priekšmetus starp galvenās ierīces tālvadības pulti sensoru un tālvadības pulti.
- Lietojiet tālvadības pulti tālvadības sensora priekšā vai zonā, no kurās sensors ir redzams.
- Kad tālvadības pulti ir tieši pāvērsta pret tālvadības pulti sensoru ierīces galvenajā blokā, tad attālumam no sensora priekšpusēs jābūt aptuveni 7 m vai mazāk. Atkarībā no leņķa, darbības attālums var būt arī mazāks.
- Nepakļaujiet galvenās ierīces tālvadības sensoru tiešai saules staru vai spilgtas fluorescējošas gaismas iedarbībai.

## 1 Savienojiet maiņstrāvas kabeļa spraudni ar displeju.

(skatiet 12. lpp.)

## 2 Savietojiet spraudni ar kontaktligzdu.

### Piezīme

- Kontaktdakšu veidi dažādās valstīs atšķiras. Strāvas kabeļa kontaktdakša, kas parādīta pa kreisi var, iespējams, nebūt tāda veida, kā uzstādīta ierīce.
- Atvienojot maiņstrāvas kabeli, pārliecinieties, ka vispirms noteikti no kontaktligzdas tiek atvienota maiņstrāvas kabeļa kontaktdakša.
- Iestātījumi var nebūt saglabāti, ja tūlīt pēc iestātījumu nomaiņas ekrāna izvēlnē, tiek atvienota strāvas kabeļa kontaktdakša. Atvienojiet strāvas kabeļa kontaktdakšu pēc neilga brīža. Vai atvienojiet strāvas kabeļa kontaktdakšu pēc strāvas padeves izslēgšanas ar tālvadības pulti, RS-232C vai LAN vadību.

## 3 Lai ieslēgtu ierīci, nos piediet uz tās esošo <Elektrotīkla barošanas iesl./izsl. poga> (**⊕/I**).

- Strāvas padeves indikatora: zaļā krāsā (tieka rādīts attēls)
- Kad ierīce ir ieslēgta, izgaismojas arī strāvas indikatora un ir iespējama tālvadības funkcija.
- Ja spīd strāvas indikators, nav nepieciešams spiest uz ierīces esošo <Elektrotīkla barošanas iesl./izsl. poga> (**⊕/I**). Darbojieties ar tālvadības pulti tā, lai strāvas indikators kļūtu zaļš (tieka rādīts attēls).

## ■ Lai ieslēgtu/izslēgtu ierīci ar tālvadības pulti

### Lai ieslēgtu strāvas padevi

- Kad ierīce ir ieslēgta (strāvas indikators spīd sarkanā vai oranžā krāsā), nospiediet <Gaidstāves režīma (IEL./IZSL.) pogas> (), pēc tam parādīts attēls.
- Strāvas padeves indikators: zāļā krāsā (tieki rādīts attēls)

### Lai izslēgtu strāvas padevi

- Kad ierīce ir ieslēgta (strāvas indikators spīd zāļā krāsā), nospiediet <Gaidstāves režīma (IEL./IZSL.) pogas> () pēc tam ierīce tieks izslēgta.
- Strāvas padeves indikators: sarkanā krāsā (gaidstāvē)

#### Piezīme

- Izmantojot "Power management" funkciju, strāvas indikators kļūst oranžs, kad ierīce ir izslēgta.
- Kad strāvas kontaktakcīja ir atvienota, strāvas indikators var kādu laiciņu vēl spīdēt. Tas nav defekts.
- Nospiediet uz ierīces esošo <Elektrotīkla barošanas iesl./izsl. pogas> () lai izslēgtu ierīci, kad tā ir ieslēgta vai atrodas gaidstāves režīmā.

## ■ Kad ierīce tiek ieslēgta pirmo reizi

Tiks rādīts šāds ekrāns.

### 1 Atlaist valodu ar ▲▼ un nospiediet <ENTER>.



### 2 Vertikālai uzstādīšanai, atlaist [Portrait] ar ▲▼ un nospiediet <ENTER>.



#### Piezīme

- Kad vienumi ir iestāti, šie ekrāni netiks rādīti ieslēdzot ierīci nākamajā reizē. Katru vienumu var iestātīt tālāk redzamajās izvēlnēs.

[OSD language]

[Display orientation]

## ■ Ieslēgšanas ziņojums

IESLĒDZOT ierīci var tikt attēlots šāds ziņojums:

**Piesardzības pasākumi, kad ierīce tiek izslēgta neaktivitātes gadījumā**

**'No activity power off' is enabled.**

Kad [No activity power off] izvēlnē [Setup] ir iestātīts uz [Enable], tad tiek parādīts brīdinājuma ziņojums katru reizi, kad ierīce tiek ieslēgta.

#### "Power management" informācija

**Last turn off due to 'Power management'.**

Kad "Power management" strādā, katru reizi ieslēdzot ierīci tiek parādīts informācijas ziņojums.

Šos ziņojumu displejus var iestātīt šādā izvēlnē:

- [Power on settings] izvēlne  
Information(No activity power off)  
Information(Power management)

# Specifikācijas

## Modeļa Nr.

[86 collu modelis]: TH-86EQ1W

[75 collu modelis]: TH-75EQ1W

[65 collu modelis]: TH-65EQ1W

[55 collu modelis]: TH-55EQ1W

[50 collu modelis]: TH-50EQ1W

[43 collu modelis]: TH-43EQ1W

## Elektroenerģijas patēriņš

[86 collu modelis]

363 W

[75 collu modelis]

296 W

[65 collu modelis]

185 W

[55 collu modelis]

195 W

[50 collu modelis]

178 W

[43 collu modelis]

162 W

## Izslegtā stāvoklī

0,3 W

## Gaidstāvēs stāvoklī

0,5 W

## LCD displeja panelis

[86 collu modelis]

86 collu IPS panelis (Edge LED aizmugurgaismojums), 16:9 attēla formāts

[75 collu modelis]

75 collu IPS panelis (Edge LED aizmugurgaismojums), 16:9 attēla formāts

[65 collu modelis]

65 collu VA panelis (Direct LED aizmugurgaismojums), 16:9 attēla formāts

[55 collu modelis]

55 collu VA panelis (Direct LED aizmugurgaismojums), 16:9 attēla formāts

[50 collu modelis]

50 collu VA panelis (Direct LED aizmugurgaismojums), 16:9 attēla formāts

[43 collu modelis]

43 collu VA panelis (Direct LED aizmugurgaismojums), 16:9 attēla formāts

## Ekrāna lielums

[86 collu modelis]

1 895 mm (P) × 1 065 mm (A) × 2 174 mm (pa diagonāli) / 74,60" (P) × 41,96" (A) × 85,60" (pa diagonāli)

[75 collu modelis]

1 649 mm (P) × 927 mm (A) × 1 892 mm (pa diagonāli) / 64,94" (P) × 36,53" (A) × 74,51" (pa diagonāli)

[65 collu modelis]

1 428 mm (P) × 803 mm (A) × 1 639 mm (pa diagonāli) / 56,23" (P) × 31,63" (A) × 64,52" (pa diagonāli)

[55 collu modelis]

1 209 mm (P) × 680 mm (A) × 1 387 mm (pa diagonāli) / 47,62" (P) × 26,78" (A) × 54,63" (pa diagonāli)

[50 collu modelis]

1 095 mm (P) × 616 mm (A) × 1 257 mm (pa diagonāli) / 43,14" (P) × 24,26" (A) × 49,50" (pa diagonāli)

[43 collu modelis]

941 mm (P) × 529 mm (A) × 1 079 mm (pa diagonāli) / 37,05" (P) × 20,84" (A) × 42,51" (pa diagonāli)

## Pikselu skaits

8 294 400

(3 840 (horizontāli) × 2 160 (vertikāli))

## Izmēri (P × A × Dz)

[86 collu modelis]

1 928 mm × 1 099 mm × 86 mm (bez rokturiem: 76 mm) / 75,91" × 43,27" × 3,39" (bez rokturiem: 2,99")

[75 collu modelis]

1 681 mm × 959 mm × 73 mm (bez rokturiem: 66 mm) / 66,19" × 37,76" × 2,88" (bez rokturiem: 2,58")

[65 collu modelis]

1 459 mm × 835 mm × 82 mm / 57,5" × 32,9" × 3,30"

[55 collu modelis]

1 240 mm × 712 mm × 62 mm / 48,9" × 28,0" × 2,50"

[50 collu modelis]

1 124 mm × 647 mm × 70 mm / 44,26" × 25,48" × 2,76"

[43 collu modelis]

969 mm × 560 mm × 61 mm / 38,15" × 22,05" × 2,40"

## Svars

[86 collu modelis]

Apm. 66,0 kg / 145,5 mārciņas neto

[75 collu modelis]

Apm. 56,0 kg / 123,5 mārciņas neto

[65 collu modelis]

Apm. 27,0 kg / 59,6 mārciņas neto

[55 collu modelis]

Apm. 17,0 kg / 37,5 mārciņas neto

[50 collu modelis]

Apm. 14,0 kg / 30,0 mārciņas neto

[43 collu modelis]

Apm. 9,0 kg / 19,9 mārciņas neto

## Barošanas avots

TH-86EQ1W, TH-75EQ1W:

110 – 240 V ~ (110 – 240 V maiņstrāva), 50/60 Hz

TH-65EQ1W, TH-55EQ1W, TH-50EQ1W, TH-43EQ1W:

220 – 240 V ~ (220 – 240 V maiņstrāva), 50/60 Hz

## Ekspluatācijas apstākļi

### Temperatūra

0 °C – 40 °C (32 °F – 104 °F)\*<sup>1</sup>

### Mitrums

20 % – 80 % (nav kondensācijas)

## Darbības laiks

[86 collu modelis] [75 collu modelis]

24 stundas/dienā

[65 collu modelis] [55 collu modelis] [50 collu modelis]

[43 collu modelis]

18 stundas/dienā

## Savienojuma termināli

### HDMI 1

### HDMI 2

A TIPA savienotājs\*<sup>2</sup> × 2

Audio signāls:

Lineārs PCM (diskretizācijas frekvences:  
48 kHz, 44,1 kHz, 32 kHz)

### DVI-D IN

DVI-D 24 kontaktu × 1:

Saderīgs ar DVI Revision 1.0

Saderīgs ar HDCP 1.1

### AV IN

Audio/Video 4 polu mini ligzda (M3) × 1

Video: 1,0 Vp-p (75 Ω)

Audio: Stereo mini ligzda (M3) × 1, 0,5 Vrms

## PC IN

Mini D-sub 15 kontaktu (saderīgs ar DDC2B) × 1

Y/G:

1,0 Vp-p (75 Ω) (ar sinhronizācijas signālu)

0,7 Vp-p (75 Ω) (bez sinhronizācijas signāla)

Pb/Cb/B:

0,7 Vp-p (75 Ω) (bez sinhronizācijas signāla)

Pr/Cr/R:

0,7 Vp-p (75 Ω) (bez sinhronizācijas signāla)

HD/VD:

TTL (augsta pilnā pretestība)

## AUDIO IN

Stereo mini ligzda (M3) × 1, 0,5 Vrms

## AUDIO OUT

Stereo mini ligzda (M3) × 1, 0,5 Vrms

Izvade: mainīga (-∞ – 0 dB)

(1 kHz 0 dB ievade, 10 kΩ slodze)

## SERIAL IN

Ārējās kontroles terminālis

D-sub 9 kontaktu × 1:

RS-232C savietojams

## LAN

RJ45 × 1:

Tīkla savienojumam, savietojams ar PJLink

Sazīnas metode:

RJ45, 10BASE-T / 100BASE-TX / 1000BASE-T

## IR IN

Stereo mini ligzda (M3) × 1

## IR OUT

Stereo mini ligzda (M3) × 1

## USB

USB savienotājs × 1, A TIPS

Līdzstrāva 5 V / 2 A

## Skāja

### Skājuņi

[86 collu modelis] [75 collu modelis]

15 mm × 25 mm × 1 / φ 70 mm × 1 × 2 gab.

[65 collu modelis] [55 collu modelis] [50 collu modelis]

[43 collu modelis]

50 mm × 25 mm × 2 gab.

### Audio izvade

20 W [10 W + 10 W] (10 % THD)

## Tālvadības pults

### Barošanas avots

3 V līdzstrāva (baterija (AAA/R03/LR03 tips) × 2)

### Darbības diapazons

Apm. 7 m (22,9 pēdas)

(kad darbojas tieši tālvadības pults sensora priekšā)

### Svars

Aptuveni 63 g / 2,22 unces (ieskaitot baterijas)

### Izmēri (P × A × Dz)

48 mm × 134 mm × 20 mm / 1,89" × 5,28" × 0,76"

\*1: apkārtējās vides temperatūra izmantojot šo ierīci  
lielā augstumā (augstāk par 1 400 m (4 593 pēdas)  
un zemāk par 2 800 m (9 186 pēdas) virs jūras  
līmeņa): no 0 °C līdz 35 °C (no 32 °F līdz 95 °F)

\*2: VIERA LINK nav atbalstīts.

### Piezīme

- Izskaits un specifikācijas var tikt mainītas bez iepriekšēja brīdinājuma. Norādītais svars un izmēri ir aptuveni.

# Programmatūras licence

Izstrādājums ietver šādu programmatūru:

- (1) programmatūra, ko neatkarīgi izstrādājis vai uzdevis izstrādāt Panasonic Connect Co., Ltd;
- (2) programmatūra, kas piederējusi trešajai pusei un licencēta Panasonic Connect Co., Ltd;
- (3) programmatūra, kas licencēta atbilstoši GNU Vispārējās publiskās licences 2.0. versijai (GPL V2.0);
- (4) programmatūra, kas licencēta atbilstoši GNU LESSER Vispārējās publiskās licences 2.1. versijai (LGPL V2.1), un/vai
- (5) atvērtā koda programmatūra, kas nav licencēta saskaņā ar GPL V2.0 un/vai LGPL V2.1.

Programmatūra, kas iekļauta (3) – (5) kategorijā, tiek izplatīta cerībā, ka tā būs lietderīga; taču tas tiek darīts BEZ JEBKĀDĀM GARANTIJĀM, pat bez garantijas par PĀRDODAMĪBU vai DERĪGUMU KONKRĒTAM MĒRKIM. Lai iegūtu sīkāku informāciju, skatiet licences nosacījumus, kas apskatāmi, atlatos [Software licenses] norādīto darbību šī izstrādājuma [Settings] izvēlnē.

Vismaz trīs (3) gadus pēc izstrādājuma piegādes Panasonic Connect Co., Ltd. jebkurai trešajai pusei, kas ar mums sazināsies, izmantojot turpmāk norādīto kontaktinformāciju, par samaksu, kas nepārsniedz mūsu maksu par fiziski veikto izejas koda izplatīšanu, izsniegs pilnīgi mašīnasāmu atbilstošā izejas koda kopiju saskaņā ar GPL V2.0, LGPL V2.1. licenci vai citām licencēm, kas paredz šādu rīcību, un saskaņā ar saistīto paziņojumu par autortiesībām.

Kontaktinformācija:

oss-cd-request@gg.jp.panasonic.com

## Paziņojums par AVC/VC-1/MPEG-4

Šis izstrādājums ir licencēts saskaņā AVC patentu portfela licenci, VC-1 patentu portfela licenci un MPEG-4 vizuālo patentu portfela licenci par patēriņtāju izmantošanu personīgām vajadzībām vai citiem izmantošanas veidiem, kuros tas nesamēr atalgojumu, lai (i) kodētu video saskaņā ar AVC standartu, VC-1 standartu un MPEG-4 vizuālo standartu ("AVC/VC-1/MPEG-4 Video"), un/vai (ii) dekodētu AVC/VC-1/MPEG-4 video, ko kodējis patēriņtājs, kurš veic personiskas darbības, un/vai kas iegūts no videomateriālu izplatītāja, kuram ir AVC/VC-1/MPEG-4 video izplatīšanas licence. Licences netiek piešķirtas un nav paredzētas citiem lietošanas veidiem. Plašāku informāciju iespējams iegūt no MPEG LA, LLC. Skatiet vietni <http://www.mpegl.com>.

## Nolietoto elektronisko ierīču un elektropreču un bateriju utilizācija

### Tikai Eiropas valstīs ar utilizācijas sistēmu

Šis simbols, kas izvietots uz ražojumiem, iesaiņojuma un/vai pavaddokumentiem nozīmē, ka nolietotās elektroniskās ierīces un elektropreces, kā arī baterijas nedrīkst izmest kopā ar parastiem mājsaimniecības atkritumiem.

Nogādājiet nolietotos ražojumus un nokalpojušās baterijas tālākai apstrādei, pārstrādei, resp., materiālu otrreizējai pārstrādei attiecīgajās atkritumu savākšanas vietās saskaņā spēkā esošajām likumdošanas prasībām.

Nododot šos ražojumus un baterijas profesionālai utilizācijai, jūs palīdzēsiet saudzēt vērtīgus resursus un novērsīsiet iespējamo kaitējumu cilvēku veselībai un un apkārtējai videi.

Lai iegūtu plašāku informāciju par atkritumu savākšanu un otrreizējo pārstrādi, lūdzam vērsties savā vietējā atkritumu pārstrādes uzņēmumā.

Saskaņā ar nacionālo likumdošanu par nepareizu šāda veida atkritumu utilizēšanu var uzlikt naudas sodu.



### Norāde par baterijas simbolu (simbols apakšā)

Šis simbols var būt attēlots kombinācijā ar ķīmiskās vielas simboli. Tādā gadījumā tas ir apzīmēts atbilstoši attiecīgo Direktīvu prasībām, kas pieņemtas attiecībā uz attiecīgo ķīmikāliju.



## Klienta atzīmes

Izstrādājuma modeļa numurs un sērijas numurs atrodas uz tā aizmugurējā panela. Sērijas numurs ir jāieraksta tam paredzētajā laukumā, un šī grāmata jāsaglabā kopā ar pirkuma čeku, nodrošinot paliekošu liecību par jūsu pirkumu, kas izmantojama identifikācijas procesā zādzības vai nozaudēšanas gadījumā, kā arī garantijas servisa vajadzībām.

### Modeļa numurs

### Sērijas numurs

Oficiālais pārstāvis ES:

Panasonic Connect Europe GmbH

Panasonic Testing Centre

Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Vācija

**Panasonic Connect Co., Ltd.**

Latviešu

4-1-62 Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka 812-8531, Japāna

Web Site: <https://panasonic.net/cns/prodisplays/>

© Panasonic Connect Co., Ltd. 2022